



DZIENNIK URZĘDOWY

WOJEWÓDZTWA MAŁOPOLSKIEGO

Kraków, dnia 12 września 2012 r.

Poz. 4455

UCHWAŁA NR XXIV/137/12 RADY MIEJSKIEJ W SUŁKOWICACH

z dnia 30 sierpnia 2012 r.

w sprawie zmiany Uchwały Budżetowej Gminy Sułkowice na 2012 rok Nr XVI/79/11 Rady Miejskiej w Sułkowicach z dnia 29 grudnia 2011 roku.

Na podstawie art. 18 ust. 2, pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz.1591 ze zmianami.) oraz art.211, art.212 i art. 235 – 237 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 roku o finansach publicznych (Dz. U. Nr 157 poz.1240 ze zmian.) - Rada Miejska w Sułkowicach uchwala, co następuje:

§ 1. W Uchwale Budżetowej Gminy Sułkowice na rok 2012 Nr XVI/79/11 Rady Miejskiej w Sułkowicach z dnia 29 grudnia 2011 roku z późniejszymi zmianami, wprowadza się następujące zmiany:

- 1) w § 1 zmniejsza się dochody budżetu na rok 2012 o kwotę 2.555.241,50 zł, w tym :
 - zwiększa się dochody bieżące o kwotę 203.488,76 zł
 - zmniejsza się dochody majątkowe o kwotę 2.758.730,26 zł
 - jak poniżej:

<i>Dział</i>	<i>Rozdz.</i>	<i>Paragraf</i>	<i>Wyszczególnienie</i>	<i>Zmniejszenia</i>	<i>Zwiększenia</i>
010			Rolnictwo i łowiectwo	0,00	3 739,10
	01095		Pozostała działalność		3 739,10
		0750	Dochody bieżące: Dochody z najmu i dzierżawy składników majątkowych Skarbu Państwa , jednostek samorządu terytorialnego lub innych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych oraz innych umów o podobnym charakterze		3 739,10
400			Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną , gaz i wodę	205 753,00	
	40095		Pozostała działalność	205 753,00	
		6207	Dochody majątkowe Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków , o których mowa w art..5 ust.1 pkt 3 oraz ust.3 pkt 5 i 6 ustawy lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	205 753,00	

600			Transport i łączność		157 017,00
	60017		Drogi wewnętrzne		157 017,00
			Dochody majątkowe		
		6208	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków , o których mowa w art..5 ust.1 pkt 3 oraz ust.3 pkt 5 i 6 ustawy lub płatności w ramach budżetu środków europejskich		157 017,00
758			Różne rozliczenia		190 604,33
	75814		Różne rozliczenia finansowe		190 604,33
			Dochody bieżące:		
		0970	Wpływy z różnych dochodów		165 771,40
		2030	Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin)		6 255,26
			Dochody majątkowe		
		6330	Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację inwestycji i zakupów inwestycyjnych własnych gmin (związków gmin)		18 577,67
801			Oświata i wychowanie		796 447,85
	80101		Szkoły podstawowe		4 500,00
			Dochody bieżące:		
		0970	Wpływy z różnych dochodów		4 500,00
	80104		Przedszkola		24 500,00
			Dochody bieżące:		
		0690	Wpływy z różnych opłat		24 500,00
	8010		Gimnazja		767 447,85
			Dochody majątkowe		
		6680	Wpłata środków finansowych z niewykorzystanych w terminie wydatków, które nie wygasają z upływem roku budżetowego		767 447,85
900			Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	3 594 617,78	18 300,00
	90001		Gospodarka ściekowa i ochrona wód	3 593 340,78	18 300,00
			Dochody majątkowe		
		6207	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków , o których mowa w art..5 ust.1 pkt 3 oraz ust.3 pkt 5 i 6 ustawy lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	3 593 340,78	
		6680	Wpłata środków finansowych z niewykorzystanych w terminie wydatków, które nie wygasają z upływem roku budżetowego		18 300,00
	90078		Usuwanie skutków klęsk żywiołowych	1 277,00	
			Dochody bieżące:		

		2030	Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin)	1 277,00	
926			Kultura fizyczna		79 021,00
	92605		Zadania w zakresie kultury fizycznej		79 021,00
		6208	Dochody majątkowe: Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art..5 ust.1 pkt 3 oraz ust.3 pkt 5 i 6 ustawy lub płatności w ramach budżetu środków europejskich		79 021,00
			RAZEM DOCHODY BUDŻETU	3 800 370,78	1 245 129,28
			w tym: dochody bieżące	1 277,00	204 765,76
			z czego: ze środków UE	0,00	0,00
			w tym: dochody majątkowe	3 799 093,78	1 040 363,52
			z czego: ze środków UE	3 799 093,78	236 038,00

2) w § 2 zmniejsza się wydatki budżetu na rok 2012 o kwotę 2.352.467,50 zł w tym :

- zwiększa się wydatki bieżące o kwotę 234.444,57 zł
- zmniejsza się wydatki majątkowe o kwotę 2.586.912,07 zł
- jak poniżej:

Lp.	Dział	Rozdział	Nazwa - Treść	Zmniejszenia	Zwiększenia
1	2	3	4	5	6
1	010		Rolnictwo i łowiectwo	0,00	18 577,67
		01095	Pozostała działalność	0,00	18 577,67
			b) wydatki majątkowe	0,00	18 577,67
			w tym:		
			inwestycje:		
			<i>modernizacja drogi Na Granice w Harbutowicach- etap II</i>		18 577,67
2	400		Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz i wodę	61 581,38	0,00
		40095	Pozostała działalność	61 581,38	0,00
			b) wydatki majątkowe	61 581,38	0,00
			w tym:		
			inwestycje:		
			<i>budowa sieci wodociągowej na terenie miasta Sułkowice (wodociąg Gościbia - ul. Ślusarska, ul. Zagumnie- boczna)</i>	61 581,38	
3	600		Transport i łączność	156 114,00	251 869,26
		60017	Drogi wewnętrzne	156 114,00	251 869,26
			W tym:		
			a) wydatki bieżące		6 255,26
			W tym:		
			(1) wydatki bieżące jednostek budżetowych		6 255,26

			w tym: (1,2,)wydatki związane z realizacją zadań statutowych jednostek budżetowych b) wydatki majątkowe w tym: inwestycje: <i>modernizacja parkingu w Sułkowicach</i> <i>budowa mostu na rzece Skawinka w Biertowicach</i> <i>modernizacja ul. Ślusarskiej</i>	6 255,26 156 114,00 22 614,00 133 500,00	245 614,00 245 614,00
4	754		Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	1 000,00	1 000,00
		75412	Ochotnicze straże pożarne W tym: a) wydatki bieżące W tym: (1) wydatki bieżące jednostek budżetowych w tym: (1,2,)wydatki związane z realizacją zadań statutowych jednostek budżetowych (3) wydatki na świadczenia na rzecz osób fizycznych	1 000,00 1 000,00 1 000,00 1 000,00	1 000,00 1 000,00 1 000,00
5	757		Obsługa długu publicznego		200 000,00
		75702	Obsługa papierów wartościowych ,kredytów i pożyczek jednostek samorządu terytorialnego w tym: a) wydatki bieżące (6) wydatki na obsługę długu		200 000,00 200 000,00 200 000,00
6	801		Oświata i wychowanie	32 098,21	37 000,00
		80101	Szkoły podstawowe W tym: a) wydatki bieżące W tym: (1) wydatki bieżące jednostek budżetowych w tym: (1,2,)wydatki związane z realizacją zadań statutowych jednostek budżetowych	0,00 0,00 0,00 0,00	24 000,00 24 000,00 24 000,00 24 000,00
		80104	Przedszkola W tym: a) wydatki bieżące W tym: (1) wydatki bieżące jednostek budżetowych w tym: (1,1) wydatki na wynagrodzenia i składki od nich naliczane (1,2,)wydatki związane z realizacją zadań statutowych jednostek budżetowych	8 000,00 8 000,00 8 000,00 8 000,00	5 000,00 5 000,00 5 000,00 5 000,00
		80110	Gimnazja	24 098,21	

			W tym: a) wydatki bieżące	810,69	
			W tym: (2) wydatki na dotacje na zadania bieżące	810,69	
			b) wydatki majątkowe	23 287,52	
			w tym: inwestycje: <i>dotacja celowa na pomoc finansową na realizację "</i> <i>Przeciwdziałanie wykluczeniu cyfrowemu- Internet</i> <i>szansą na lepszy start w przyszłość dla uczniów</i> <i>Małopolski:</i>	23 287,52	
		80148	Stołówki szkolne i przedszkolne		8 000,00
			W tym: a) wydatki bieżące		8 000,00
			W tym: (1) wydatki bieżące jednostek budżetowych		8 000,00
			w tym: (1,1) wydatki na wynagrodzenia i składki od nich naliczane		8 000,00
7	852		Pomoc społeczna	4 000,00	0,00
		85215	Dodatki mieszkaniowe	4 000,00	0,00
			W tym: a) wydatki bieżące	4 000,00	0,00
			W tym: (3) wydatki na świadczenia na rzecz osób fizycznych	4 000,00	0,00
8	854		Edukacyjna opieka wychowawcza	0,00	4 000,00
		85415	Pomoc materialna dla uczniów	0,00	4 000,00
			W tym: a) wydatki bieżące	0,00	4 000,00
			W tym: (3) wydatki na świadczenia na rzecz osób fizycznych	0,00	4 000,00
9	900		Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	2 610 120,84	0,00
		90001	Gospodarka ściekowa i ochrona wód	2 610 120,84	0,00
			b) wydatki majątkowe	2 610 120,84	0,00
			w tym: inwestycje: <i>rozbudowa gminnej oczyszczalni ścieków</i> <i>w Biertowicach (POIŚ)</i>	855 720,60	0,00
			<i>projekt budowlany na wykonanie kanalizacji</i> <i>sanitarnej etap VI w Sułkowicach</i>	58 889,00	0,00
			<i>budowa kanalizacji sanitarnej Sułkowice etap V</i> <i>wraz z przebudową sieci wodociągowej (POIŚ)</i>	1 695 511,24	0,00
			RAZEM	2 864 914,43	512 446,93
			w tym: - wydatki bieżące	13 810,69	248 255,26

			w tym:		
		(1) wydatki bieżące jednostek budżetowych	8 000,00	44 255,26	
			w tym:		
		(1,1,)wydatki na wynagrodzenia i składki od nich naliczane	8 000,00	8 000,00	
		(1,2,)wydatki związane z realizacją zadań statutowych jednostek budżetowych	0,00	36 255,26	
		(2)wydatki na dotacje na zadania bieżące	810,69	0,00	
		(3) wydatki na świadczenia na rzecz osób fizycznych	5 000,00	4 000,00	
		(4) wydatki bieżące na programy finansowane z pomocy zagranicznej	0,00	0,00	
			w tym:		
		(4.1) ze środków pochodzących z budżetu	0,00	0,00	
		(6) obsługa długu	0,00	200 000,00	
		- wydatki majątkowe	2 851 103,74	264 191,67	
		w tym realizowane z udziałem środków UE	2 551 231,84	0,00	

3) § 3 otrzymuje brzmienie: „, Różnica między dochodami, a wydatkami stanowi planowany deficyt budżetu w kwocie 334.605,66 zł, który zostanie pokryty przychodami pochodzącymi z tytułu zaciąganych kredytów w kwocie 334.605,66 zł.

4) § 4 otrzymuje brzmienie : „, 1. Ustala się łączną kwotę przychodów budżetu w wysokości 8.904.702,76 zł oraz łączną kwotę rozchodów w wysokości 8.570.097,10 zł; w specyfikacji - jak poniżej:

1. DOCHODY OGÓŁEM:	46 453 768,50
2. WYDATKI OGÓŁEM:	46 788 374,16
3. WYNIK (1-2) DEFICYT	-334 605,66
4. PRZYCHODY BUDŻETU	8 904 702,76
z tego:	
kredyty	7 924 734,00
- wolne środki jako nadwyżka środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu wynikająca z rozliczeń kredytów i pożyczek z lat ubiegłych	979 968,76
5. ROZCHODY BUDŻETU	8 570 097,10
w tym:	
- spłata zaciągniętych pożyczek i kredytów	8 545 097,10
w tym:	
1. Zadanie: Budowa chodnika przy drodze wojewódzkiej w miejscowości Harbutowice	
2. Zadanie: Kanalizacja sanitarna w Biertowicach*	
3. Zadanie: budowa linii sortowniczej do odzysku surowców wtórnych oraz kompostowni odpadów organicznych na terenie składowiska odpadów komunalnych w Sułkowicach	
4. Zadanie: Budowa zbiornika wodnego w Rudniku	
5. Budowa chodnika przy dr. Wojewódzkiej nr 955 w Sułkowicach i Rudniku	
6. Zadanie: Kanalizacja sanitarna w Sułkowicach - etap IV*	
7. Zadanie: Kanalizacja sanitarna w miejscowości Rudnik - etap I*	
8. Zadanie: Rozbudowa sieci wodociągowej fi 200 w Sułkowicach*	
- udzielenie pożyczek Beneficjentom realizującym projekty przy udziale dofinansowania z PROW w ramach zadań własnych gminy	25 000,00

Splata zobowiązań na zadania wymienione w poz. 2,6,7,8 dotyczy w części zobowiązań zaciągniętych na wyprzedzającej finansowanie zadań realizowanych przy udziale środków z budżetu środków europejskich w łącznej kwocie 6.270.686, 32 zł

2. Ustala się limit zobowiązań z tytułu zaciąganych w roku 2012 kredytów w wysokości 7 924 734,00 zł z czego:

a) na sfinansowanie planowanego deficytu budżetu w kwocie 334.605,66 zł

b) na spłatę wcześniej zaciąganych zobowiązań z tytułu kredytów i pożyczek w kwocie 7.590.128,34 zł.

3. Upoważnia się Burmistrza Gminy Sułkowice do zaciągnięcia zobowiązań z tytułu kredytów określonych limitami z ust.2, z których obciążenia w okresie ich spłaty nie mogą przekraczać wielkości długu i kosztów obsługi długu ustalonych w Wieloletniej Prognozie Finansowej Gminy Sułkowice w części określającej Wieloletnią Prognozę Długu.”

5) § 8 otrzymuje brzmienie:” Wydatki budżetu gminy obejmują planowane kwoty dotacji udzielanych w roku 2012, w łącznej kwocie 1.935.467,00 zł – jak załącznik Nr 1 do niniejszej uchwały”

§ 2. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Gminy Sułkowice.

§ 3. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Małopolskiego.

Wiceprzewodniczący Rady Miejskiej
Wiesław Moroń

Załącznik Nr 1
do Uchwały Nr XXIV/137/12
Rady Miejskiej w Sułkowicach
z dnia 30 sierpnia 2012 r.

Zestawienie planowanych kwot dotacji udzielanych z budżetu Gminy Sułkowice w roku 2012

Dział	Rozdział	Nazwa	Rodzaj dotacji z budżetu	Dla jednostek sektora finansów publicznych	Dla jednostek <u>spoza</u> sektora finansów publicznych
1	2	3	4	5	6
400		Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną , gaz i wodę			271 902,00
	40095	Pozostała działalność	Dotacja przedmiotowa z budżetu dla jednostek niezaliczanych do sektora finansów publicznych		271 902,00
710		Działalność usługowa		49 925,00	
	71095	Pozostała działalność	Dotacja celowa na pomoc finansową udzielana między jst na dofinansowanie własnych zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych	49 925,00	
754		Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa		0,00	12 000,00
	75412	Ochotnicze Straże Pożarne	Dotacje celowe z budżetu JST udzielone w trybie art..221 ustawy, na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji organizacją prowadzącym działalność pożytku publicznego.	0,00	12 000,00
851		Ochrona zdrowia		15 000,00	25 000,00
	85149	Programy polityki zdrowotnej	Dotacja celowa na na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań bieżących	15 000,00	
	85154	Przeciwdziałanie alkoholizmowi		0,00	25 000,00
			Dotacje celowe z budżetu JST udzielone w trybie art..221 ustawy, na		25 000,00

			finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji organizacją prowadzącym działalność pożytku publicznego.		
852		Pomoc społeczna		0,00	3 000,00
	85295	Pozostała działalność		0,00	3 000,00
			Dotacje celowe z budżetu JST udzielone w trybie art..221 ustawy, na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji organizacją prowadzącym działalność pożytku publicznego.		3 000,00
900		Gospodarka komunalna i ochrona środowiska			545 700,00
	90001	Gospodarka ściekowa i ochrona wód			545 700,00
			Dotacja przedmiotowa z budżetu dla jednostek niezaliczanych do sektora finansów publicznych		545 700,00
921		Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego		812 940,00	15 000,00
	92109	Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby		547 840,00	
			Dotacja podmiotowa dla samorządowej instytucji kultury	547 840,00	
	92116	Biblioteki		265 100,00	
			Dotacja podmiotowa dla samorządowej instytucji kultury	265 100,00	
	92195	Pozostała działalność			15 000,00
			Dotacje celowe z budżetu JST udzielone w trybie art..221 ustawy, na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji organizacją prowadzącym działalność pożytku publicznego.		
926		Kultura fizyczna			185 000,00
	92605	Zadania z zakresu kultury fizycznej			185 000,00
			Dotacje celowe z budżetu JST udzielone w trybie art..221 ustawy, na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji organizacją prowadzącym		185 000,00

			działalność pożytku publicznego.		
			Razem:	877 865,00	1 057 602,00
OGÓŁEM DOTACJE			1 935 467,00		
w tym :					
- dotacje podmiotowe			812 940,00		
-dotacje przedmiotowe			817 602,00		
- dotacje celowe			304 925,00		
w tym :					
- dotacje celowe w zakresie wydatków bieżących			255 000,00		
- dotacje celowe inwestycyjne			49 925,00		

Wiceprzewodniczący Rady Miejskiej
Wiesław Moroń